



RETURN BIDS TO:

RETOURNER LES SOUMISSIONS À:

Bid Receiving Public Works and Government
Services Canada/Réception des soumissions Travaux
publics et Services gouvernementaux Canada
Room 1650, 635 8th Ave. S.W.
Calgary
Alberta
T2P 3M3
Bid Fax: (403) 292-5786

Revision to a Request for a Standing Offer

Révision à une demande d'offre à commandes

Regional Individual Standing Offer (RISO)

Offre à commandes individuelle régionale (OCIR)

The referenced document is hereby revised; unless
otherwise indicated, all other terms and conditions of
the Offer remain the same.

Ce document est par la présente révisé; sauf
indication contraire, les modalités de l'offre demeurent
les mêmes.

Comments - Commentaires

Vendor/Firm Name and Address

Raison sociale et adresse du
fournisseur/de l'entrepreneur

Issuing Office - Bureau de distribution

Public Works and Government Services
Canada/Travaux publics et Services
gouvernementaux Canada
Room 1650, 635 8th Ave. S.W.
Calgary
Alberta
T2P 3M3

Title - Sujet Large Tents		
Solicitation No. - N° de l'invitation W0127-16P018/A		Date 2017-05-09
Client Reference No. - N° de référence du client W0127-16P018		Amendment No. - N° modif. 001
File No. - N° de dossier CAL-6-39090 (139)	CCC No./N° CCC - FMS No./N° VME	
GETS Reference No. - N° de référence de SEAG PW-\$CAL-139-6577		
Date of Original Request for Standing Offer Date de la demande de l'offre à commandes originale		2017-04-07
Solicitation Closes - L'invitation prend fin at - à 02:00 PM on - le 2017-05-23		Time Zone Fuseau horaire Mountain Daylight Saving Time MDT
Address Enquiries to: - Adresser toutes questions à: Gjipali, Kristi		Buyer Id - Id de l'acheteur cal139
Telephone No. - N° de téléphone (403) 473-7218 ()		FAX No. - N° de FAX (403) 292-5786
Delivery Required - Livraison exigée		
Destination - of Goods, Services, and Construction: Destination - des biens, services et construction: Department Of National Defence Attn: BLDG 187 Sapper Way PO Box 10500 STN Forces Edmonton AB T5J 4J5		
Security - Sécurité This revision does not change the security requirements of the Offer. Cette révision ne change pas les besoins en matière de sécurité de la présente offre.		

Instructions: See Herein

Instructions: Voir aux présentes

Acknowledgement copy required Accusé de réception requis	Yes - Oui <input type="checkbox"/>	No - Non <input type="checkbox"/>
The Offeror hereby acknowledges this revision to its Offer. Le proposant constate, par la présente, cette révision à son offre.		
Signature	Date	
Name and title of person authorized to sign on behalf of offeror. (type or print) Nom et titre de la personne autorisée à signer au nom du proposant. (taper ou écrire en caractères d'imprimerie)		
For the Minister - Pour le Ministre		

N° de l'invitation - Sollicitation No.
W0127-16P018/A
N° de réf. du client - Client Ref. No.
W0127-16P018

N° de la modif - Amd. No.
001
File No. - N° du dossier
CAL-6-39090

Id de l'acheteur - Buyer ID
CAL 139
N° CCC / CCC No./ N° VME - FMS

L'Amendement 001 a été soulevé pour incorporer les informations suivantes dans l'invitation W0127-16P018/A.

1. Questions et réponses :

Q1 : Est-ce que chaque tente est destinée à un usage d'hébergement seulement?

R1 : Non, ces tentes ne seront pas utilisées pour l'hébergement. Elles serviront à l'exposition de matériel militaire seulement.

Q2 : Pouvez-vous confirmer qu'une seule ouverture, servant d'entrée et de sortie, est nécessaire par tente?

R2 : Oui, une seule ouverture est nécessaire.

Q3 : Les tentes doivent-elles être isolées?

A3 : Non, ce n'est pas nécessaire.

Q4 : Chaque tente doit-elle être munie d'un plancher?

A4 : Non, un plancher n'est pas nécessaire.

Q5 : Si c'est le cas, quelle sorte de système de plancher doit être utilisé?

A5 : S.O.

Q6 : L'ameublement sera-t-il de type GFE (équipement fourni par le gouvernement)?

A6 : Aucun ameublement n'est nécessaire.

Toutes les autres conditions demeurent les mêmes.